

加拿大信託實業公司 CANADA TRUST REALTOR

2629 KINGSWAY VANCOUVER B.C.
V5R 5H4公司電話：438-8161
經理：關聯耀

謝煜贊 DON QUAN

住宅電話：420-4665
唐人街中心商場
片打街東有25尺或50尺之商
業樓出售。叫價由一百萬元
起。詳細情形請電話謝煜贊
(DON QUAN) 438-8161
420-4665

■本拿比離碎餐館 125 座位
廚房用具設備齊全。叫價
\$98,000

14年新雲東十組栢文四間鋪
地大65x120 DON QUAN 438-8
161

投資商業樓

華埠新商業樓。街角位置 75x122' 良好租客。
有專人管理。最合海外投資。售價一百九十餘
萬元。
西區26組栢文 \$895,000

已售出

北本地地比11年新屋。樓上
樓下各三睡房。近 HASTING
街。學校及商場。自住收
租均宜。開價十四萬八千
DON QUAN 438-8161

熱盤生意連實業

雲埠西區樓
下餐飲
已售出
家。樓
生意
將近三
元。勿失良
機。抵買業主要過埠。

入息地

GASTOWN 地 44x122' 叫價
\$275,000 每月收入 \$800 元。
SQUAMISH 地一連八 LOT
每LOT 44x122' 叫價八千元
1 LOT



MOTEL 及餐館。BC 鋒仔
42單位。有游泳池。叫價
一百二十萬元。

50x110 地雲東 ABERDEEN,
及 KINGSWAY 三睡房屋。僅
售 \$119,000 DON OR PAY
438-8161

餐館生意出售

1) 列治文 3 RD. 有

180 已售出

2) 本地比離碎餐館 125

座位廚房用具。\$98,000

設備齊全

3) 雲東 FRASER 街。座位一

百 \$148,000

4) 西區西餐館。位于旺街

BROADWAY。樓上十九層寫

字樓。有泊車場。叫價 \$

\$148,000 DON QUAN

MAIN 街羽屋。地大 52x111
尺。叫價十八萬八千。

北雲旺區近 LONSDALE 商場和

海上巴士。

實業連生意。名老字號餐館
有酒牌和停車場。投資良機

叫價六十餘萬。

LOT 大 46.5x158 現有一屋在

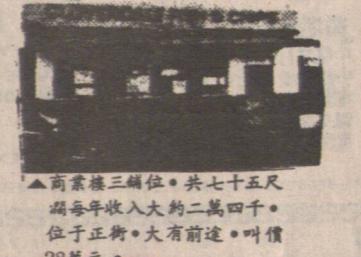
前。還能起另一間在後面。

叫價 \$139,900



關伯興 PAH QUON

住宅電話：294-0089

商業樓三舖位。共七十五尺
每年收入大約二萬四千。
位于正街。大有前途。叫價
28萬元。

陳菲立 PHILIP CHAN

住宅電話：435-7441
中文傳呼機：645-2808

28年屋。部份新裝修。全
屋 4睡房。套半浴室。
KINGSWAY 近 RUPERT。叫價
十一萬餘。蘭菲區新屋大。建築中
• 40呎地有景。歐洲建
築師。詳情請電趙崇淦
• 陳菲立。全新屋樓上樓下共六睡房
材料一流。近 KINGSWAY
33x110 尺地。環境好。小型栢文。三單位。好風
景。地 40x125 RM3 收租一
流。佐治東街。隔鄰一座
亦出售。趙崇淦。陳菲立。RICHMOND 近 NO.3 2700
尺 5睡房。七年屋。叫價
二十萬九。

趙崇淦 EDWARD CHIU

住宅電話：433-1239
中文傳呼機：645-2618百老匯東街夾炳街旺屋出
租。租金平。交通方便。
詳情請電趙崇淦。陳菲立

關煥陰

住宅電話：
435-7257

KENNETH KWAN

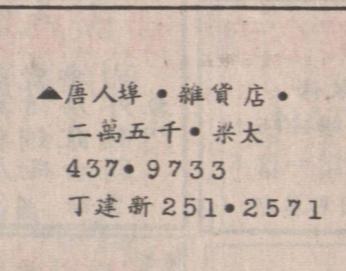
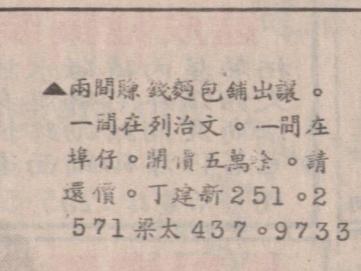
樓上兩伙栢文。樓下餐館
\$325,000
關煥陰四伙栢文及四舖位。地
66x132 \$300,000
關煥陰商業磚樓。地 49x122
\$275,000
關煥陰北雲商業樓。五年新。
\$535,000
關煥陰4 伙商業
12 伙栢文 \$928,000
關煥陰商業樓 \$275,000
7791 KINGSWAY 49x125 \$225,000
3127 KINGSWAY 33x105 \$275,000
141 E BROADWAY 50x200 \$500,000
關煥陰

丁建新

KIM TING

住宅電話：

251-2571

三年新上四下三。標準地。
COMMERCIAL 夾 12 街有家庭室。
丁建新 251-2571
梁太 437-973329 街近乃街。上三房。下兩
房。廚廁齊全。梁太 437-
9733 丁建新 251-2571唐人埠。雜貨店。
二萬五千。梁太
437-9733
丁建新 251-2571翻新石米屋。三房。近
者拔及三街。33x124 梁太
437-9733
丁建新 251-2571兩間碌錢麵包舖出讓。
一間在列治文。一間在
埠仔。開價五萬八。請
還價。丁建新 251-2
571 梁太 437-9733梁太 JENNY LEUNG
437-9733

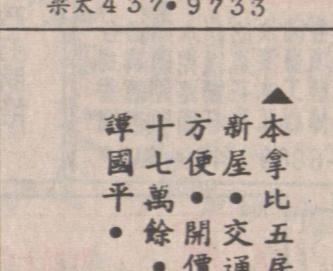
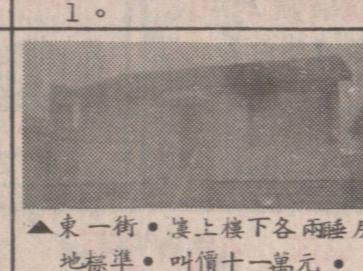
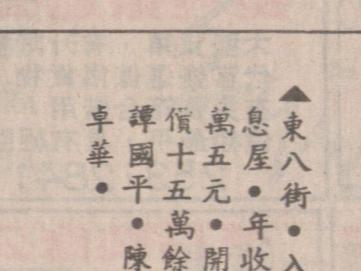
譚國平

住宅電話：

434-3658

傳呼機：

686-1515

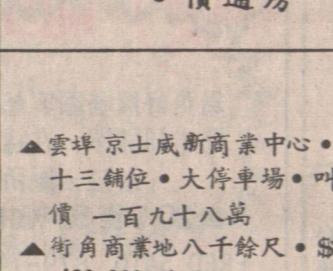
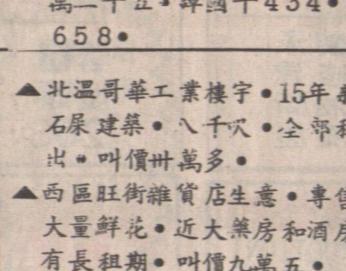
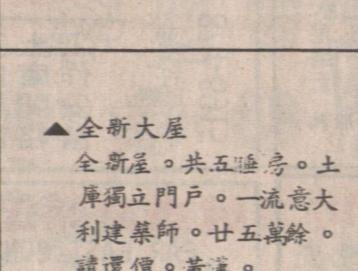
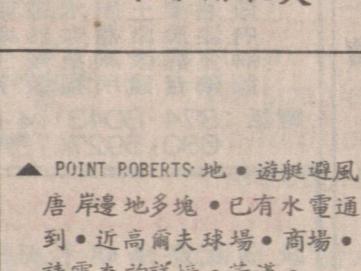
十七方新本
國七便屋拿
平萬。比
餘開交五
價通房東一街。樓上樓下各兩睡房
地標準。叫價十一萬元。
譚國平 434-3658沙利餐館生意。月入六千元。
位于購物中心旺區。叫價二
萬二千五。譚國平 434-3
658北溫哥華工業樓宇。15年新
石屋建築。八千尺。全部租
出。叫價卅萬多。POINT ROBERTS 地。遊艇避風
塘岸邊地多塊。已有水電通
到。近高爾夫球場。商場。
請電查詢詳情。黃漢。陳卓華
住宅電話：
321-5592
PAGER
667-8488

黃漢

TONY WONG

住宅電話：

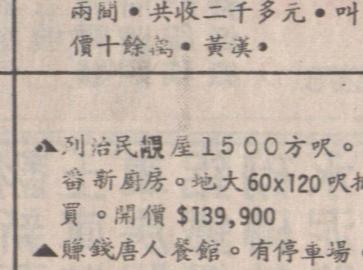
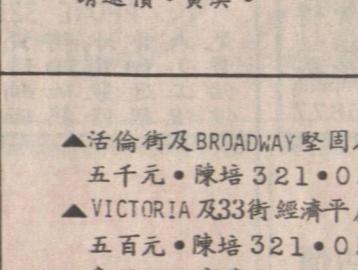
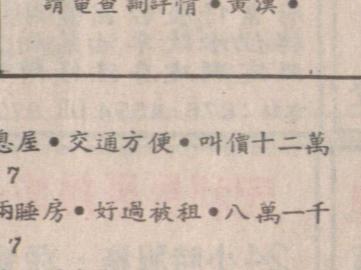
876-2335

雲埠京士威新商業中心。
十三舖位。大停車場。叫
價一百九十八萬。
▲街角商業地八千餘尺。\$
490,000 黃漢。投資良機。買一送一。屋
兩間。共收二千多元。叫
價十餘萬。黃漢。北溫哥華工業樓宇。15年新
石屋建築。八千尺。全部租
出。叫價卅萬多。西區旺街雜貨店生意。專售
大量鮮花。近大藥房和酒房。
有長租期。叫價九萬五。
關煥陰。黃漢。全新大屋。
全屋。共五睡房。土
庫獨立門戶。一流意大
利建築師。廿五萬餘。
請還價。黃漢。百老匯
易位。
齊全。
老近。
幾萬
元大號
有約。
店

湯家敍

住宅電話：

324-1156

14街夾 KNIGHT 街。地位適中。
睡房兩上兩下。單邊羽屋。
地 33x111 尺地。開價
\$115,000兩房兩廳一廳栢文。近唐人
街。交通方便。\$74,900
▲一房一廳栢文。
湯家敍 324-1156華埠六座位電髮室。設備齊
全。生意出讓 \$16,000。
湯家敍 324-1156活倫街及 BROADWAY 堅固入息屋。
交通方便。叫價十二萬
五千元。陳培 321-0577VICTORIA 及 33 街經濟平屋兩睡房。
好過被租。八萬一千
五百元。陳培 321-0577陳培
Pager:
686-6699
住宅電話：
321-0577

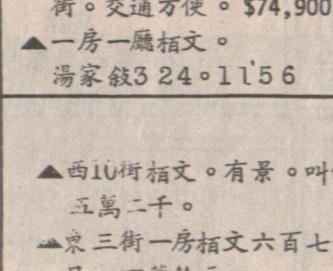
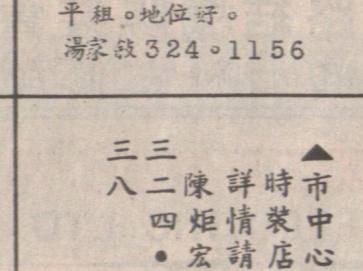
雷太

公司電話：

273-3161

住家電話：

277-7375

代理列治文及溫哥華
房屋買賣，充當估價栢文單位出賣
正層睡房栢文位於列治文。
近公園巴士。保養費包暖氣
冰池。乘拿費用。價
\$54,900四層房号書房。金斯地
• 新油漆。獨立車房。有
後巷。近湖邊。公園及學
校。交通方便。\$108,000
• 雷太